



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

**FR_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR VOUS Y
REFERER ULTERIEUREMENT**

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

**DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN
AUFBEWAHREN.**

**IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO
RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.**

Intended use

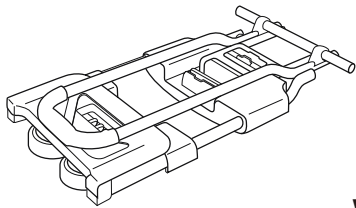
The 2-in-1 transport trolley is designed exclusively for transporting loads in domestic households. The product can be used as a transport trolley or a sack truck. The product is not designed for use on stairways or steep terrain and is not intended for the transportation of humans or live animals. Commercial or industrial use is not permitted. No liability will be assumed in cases of improper use.

Nor will any liability be assumed for damage caused by misuse or improper handling, the use of force or unauthorized modification. The risk shall borne solely by the user.

Technical details

Weight	
Maximum load(platform truck form)	120kg
Maximum load(trolley form)	75kg

Parts list

1  x1	2  x2	3  x2	4  x2
--	--	--	--

Safety

DANGER!

- ▶ Check the product before every use to make sure it is in perfect condition. Do not use the product if it is damaged in any way.
- ▶ If it does not work properly or has been damaged, have the product be checked immediately and repaired by customer service.
- ▶ Do not continue to use the product if it is overloaded. This could lead to damage that is not immediately visible.
- ▶ Secure the load on the product so that it cannot slip or fall. Use a tensioning belt or similar if necessary.
- ▶ Use the product only on smooth, even surfaces, and not on stairways or steep slopes.
- ▶ This product is not a toy. Keep it out of the hands of children.
- ▶ Check the screw connections at regular intervals.

WARNING! RISK OF INJURY!

- ▶ Never use the product for purposes other than those described in these instructions.
- ▶  **Risk of crushing! Be careful when folding the product.**
Take care not to pinch your fingers! Be especially careful when folding the wheels.

Package contents

- 2-in-1 transport trolley
- These operating instructions

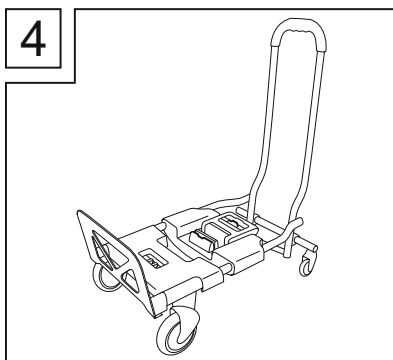
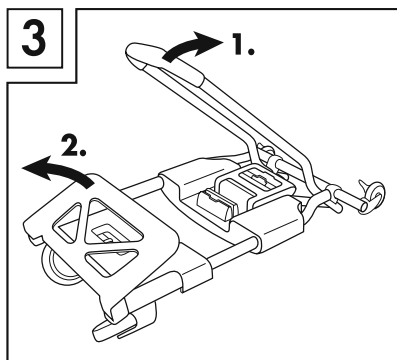
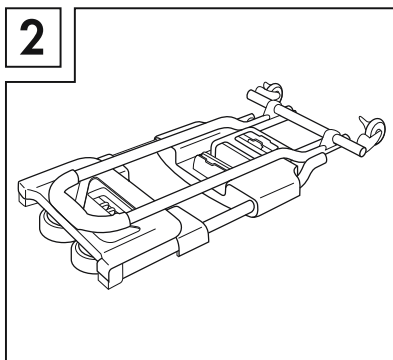
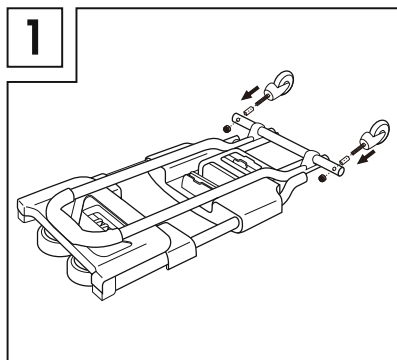
NOTE

- ▶ Check the package for completeness and signs of visible damage.

Use

Use as a transport trolley

- ◆ Unfold the product in stages (see figs. 1-3).



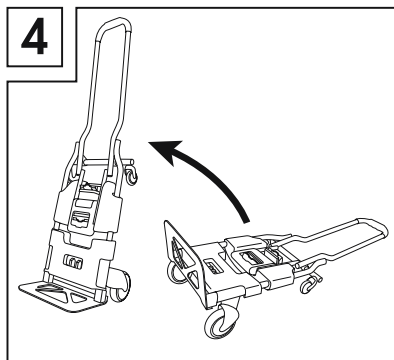
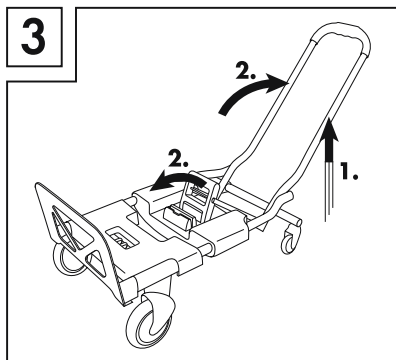
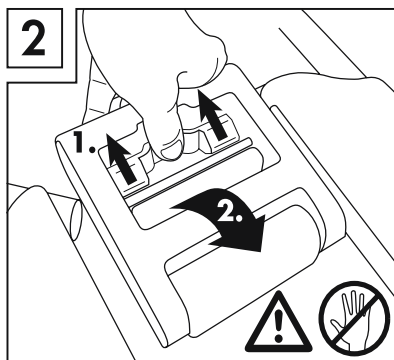
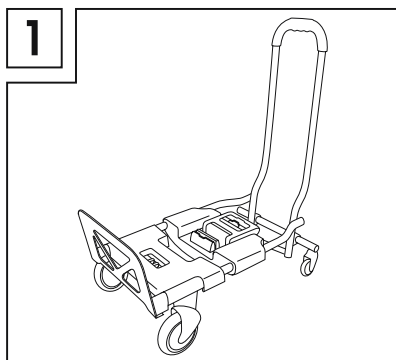
NOTE

- Secure the load on the product so that it cannot slip or fall. Use a tensioning belt or similar if necessary.

Use as a sack truck

WARNING! RISK OF INJURY!

- Remove any load before converting the product.
- ◆ First, unfold the product as described in the section **Use as a transport trolley**.
- ◆ Then convert the transport trolley into a sack truck (see figs. 1-4).



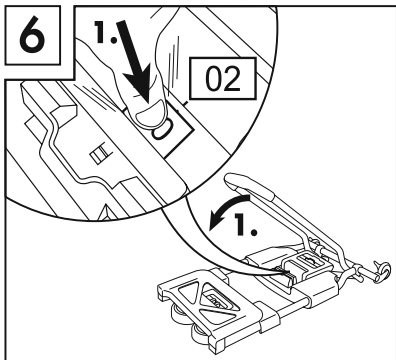
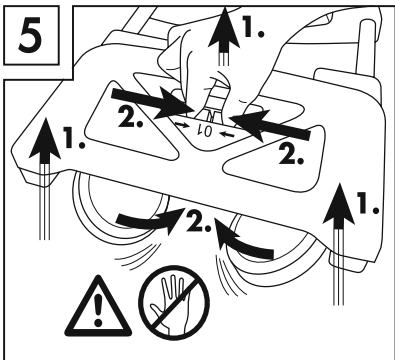
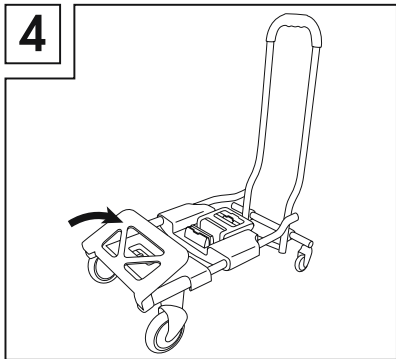
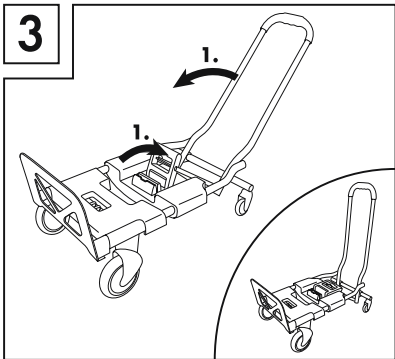
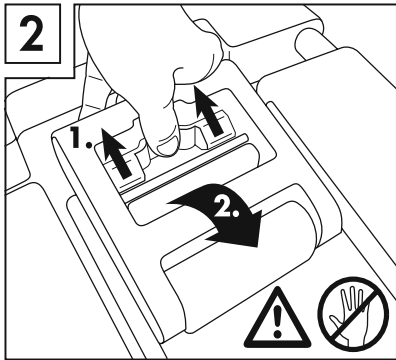
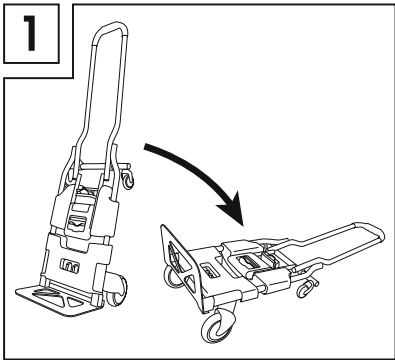
NOTE

- Secure the load on the product so that it cannot slip or fall. Use a tensioning belt or similar if necessary.

Storage

⚠ WARNING! RISK OF INJURY!

- ▶ Remove any load before converting the product.
- ◆ Fold up the product one step at a time (see figs. 1-6).



- ◆ Store the product lying down so that it cannot tip over. Lay the product in a clean, dry place away from direct sunlight.

Maintenance

- ◆ Check whether the screw connections on the joint shaft and wheels are sufficiently tightened.
- ◆ If necessary, tighten all screw connections manually.
- ◆ Have any damaged screw joints replaced by a specialist.

Cleaning

WARNING

- ▶ Do not use aggressive or abrasive cleaning agents, as these can damage the outer surfaces of the product.
- ◆ For cleaning, unfold the product (see section Use as a transport trolley).
- ◆ Clean the product using a moistened cloth and a standard commercial household cleaning fluid.

Disposal



Dispose of the product via an approved waste disposal company or your municipal waste disposal facility. Observe the currently applicable regulations. Please contact your waste disposal facility if you are in any doubt.

Dispose of all packaging materials in an environmentally friendly manner.

Utilisation prévue

Ce chariot de transport 2 en 1 est exclusivement conçu pour le transport de charges dans un cadre domestique. Le produit peut être utilisé comme chariot de transport ou comme diable.

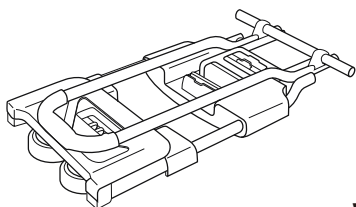
Il n'est pas destiné à être utilisé sur des escaliers ou des terrains escarpés, ni au transport de personnes ou d'animaux vivants. L'utilisation commerciale ou industrielle n'est pas autorisée. Aucune responsabilité ne sera assumée en cas d'utilisation incorrecte.

Aucune responsabilité ne sera non plus assumée pour les dommages causés par une mauvaise utilisation, une manipulation incorrecte, l'emploi de force ou une modification non autorisée. Le risque est assumé exclusivement par l'utilisateur.

Caractéristiques techniques

Poids	
Charge maximale (en forme de diable):	120kg
Charge maximale (en forme de chariot):	75kg

Liste des pièces

1  x1	2  x2	3  x2	4  x2
--	---	--	--

Sécurité

DANGER !

- ▶ Vérifiez l'état parfait du produit avant chaque utilisation. Ne pas utiliser le produit s'il est endommagé.
- ▶ En cas de dysfonctionnement ou de dommage, faites immédiatement vérifier et réparer le produit par le service client.
- ▶ Ne pas continuer à utiliser le produit en cas de surcharge, ce qui pourrait causer des dommages non immédiatement visibles.
- ▶ Fixez la charge sur le produit pour éviter tout glissement ou chute. Utilisez une sangle de tension ou équivalent si nécessaire.
- ▶ Utilisez le produit uniquement sur des surfaces lisses et planes, pas sur des escaliers ou des pentes raides.
- ▶ Ce produit n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée des enfants.
- ▶ Vérifiez régulièrement les connexions des vis.

ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !

- ▶ N'utilisez pas le produit à des fins autres que celles décrites dans ces instructions.
- ▶  **Risque de pincement ! Faites attention lors du pliage du produit.**
Ne pas pincer les doigts ! Soyez particulièrement prudent lors du pliage des roues.

Contenu de l'emballage

- Chariot de transport 2 en 1
- Ces instructions de fonctionnement

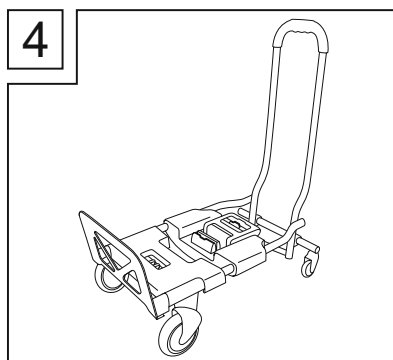
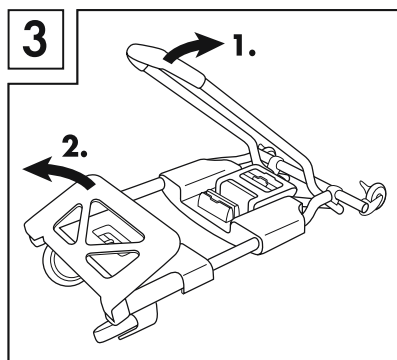
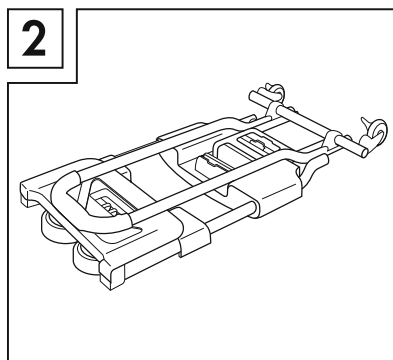
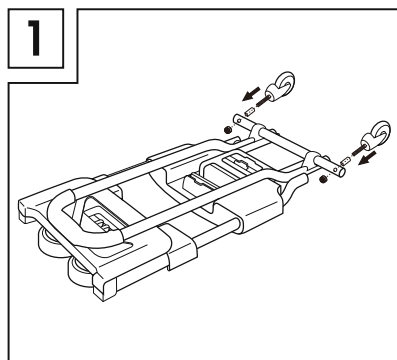
REMARQUE

- ▶ Vérifiez l'intégrité du contenu de l'emballage et l'absence de dommages visibles.

Utilisation

Utilisation comme chariot de transport

♦ Dépliez le produit étape par étape (voir figs. 1-3).



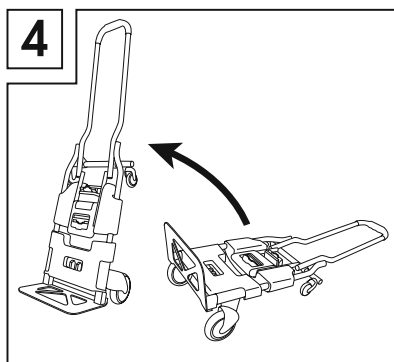
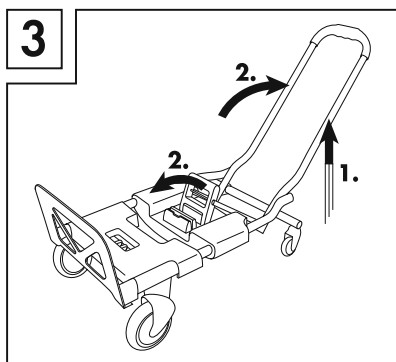
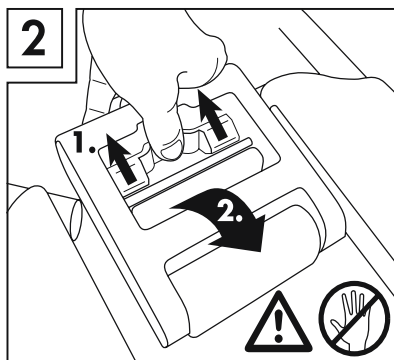
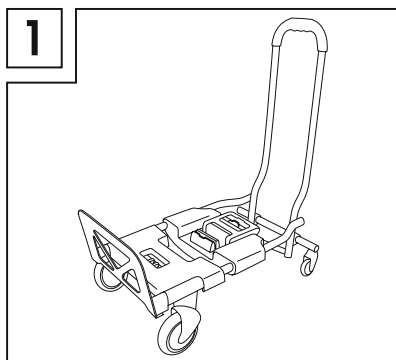
REMARQUE

- Fixez la charge sur le produit pour éviter tout glissement ou chute. Utilisez une sangle de tension ou équivalent si nécessaire.

Utilisation comme diable

⚠ ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !

- Retirez toute charge avant de transformer le produit.
- ◆ Dépliez d'abord le produit comme indiqué dans la section « Utilisation comme chariot de transport ».
- ◆ Transformez ensuite le chariot de transport en diable (voir figs. 1-4).



REMARQUE

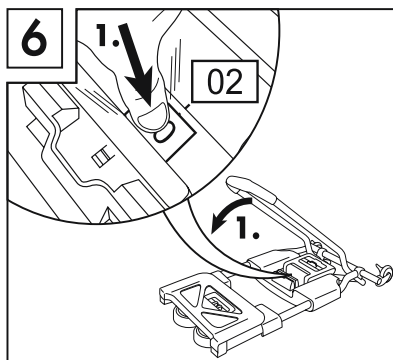
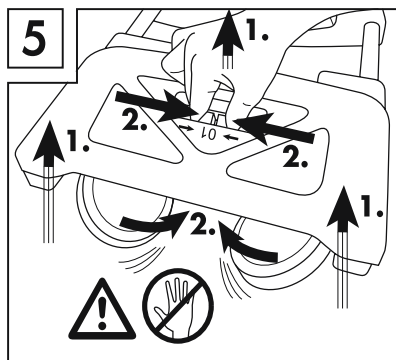
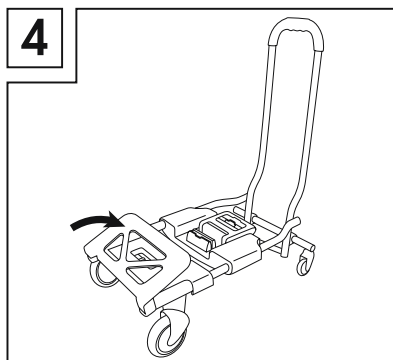
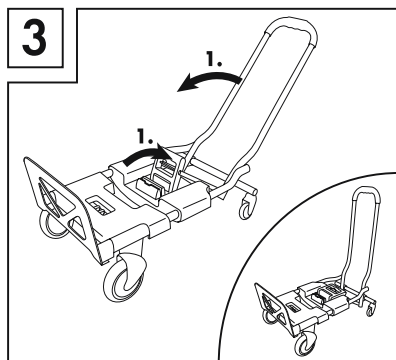
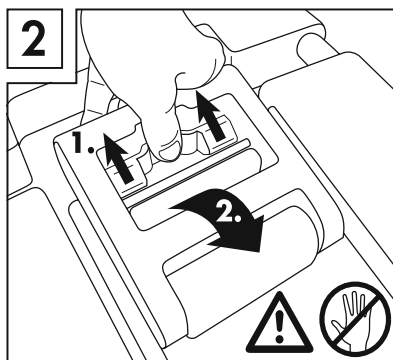
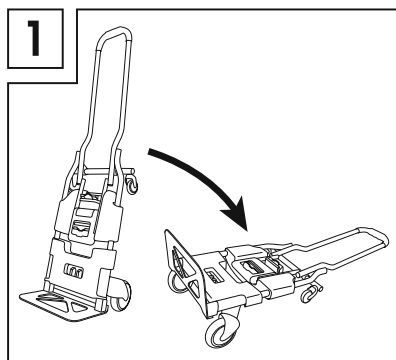
- Fixez la charge sur le produit pour éviter tout glissement ou chute. Utilisez une sangle de tension ou équivalent si nécessaire.

Rangement

⚠ ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !

► Retirez toute charge avant de transformer le produit.

♦ Pliez le produit étape par étape (voir figs. 1-6).



♦ Rangez le produit à plat pour éviter tout basculement. Conservez-le dans un endroit propre et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil.

Entretien

- ♦ Vérifiez que les connexions des vis sur l'arbre d'articulation et les roues sont suffisamment serrées.
- ♦ Serrez manuellement toutes les connexions des vis si nécessaire.
- ♦ Faites remplacer toute articulation à vis endommagée par un professionnel.

Nettoyage

ATTENTION

- N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs ou abrasifs, car ils peuvent endommager les surfaces extérieures du produit.
- ♦ Pour le nettoyage, dépliez le produit (voir section « Utilisation comme chariot de transport »).
- ♦ Nettoyez le produit avec un chiffon humide et un produit nettoyant domestique standard.

Mise au rebut



Mettez le produit au rebut via une entreprise de traitement des déchets agréée ou votre service municipal de traitement des déchets. Respectez la réglementation en vigueur. Contactez votre service de traitement des déchets en cas de doute.

Mettez tous les matériaux d'emballage au rebut de manière respectueuse de l'environnement.



Adresses sur quefairedemesdechets.fr

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der 2-in-1-Transportwagen ist ausschließlich für den Transport von Lasten im privaten Haushalt bestimmt. Das Produkt kann als Transportwagen oder als Sackkarre verwendet werden.

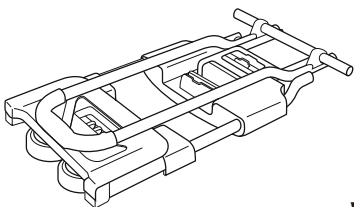
Es ist nicht für den Einsatz auf Treppen oder steilem Gelände ausgelegt und nicht für den Transport von Personen oder Tieren vorgesehen. Die gewerbliche oder industrielle Nutzung ist nicht gestattet. Bei unsachgemäßer Verwendung wird keine Haftung übernommen.

Keine Haftung wird ebenfalls für Schäden übernommen, die durch Missbrauch, unsachgemäße Handhabung, Gewaltanwendung oder unbefugte Veränderungen verursacht werden. Das Risiko trägt ausschließlich der Benutzer.

Technische Daten

Gewichte	
Maximale Zuladung (platform truck form):	120kg
Maximale Zuladung (trolley form):	75kg

Teilleiste

1  x1	2  x2	3  x2	4  x2
---	--	--	--

Sicherheit

GEFAHR!

- ▶ Überprüfen Sie das Produkt vor jeder Verwendung auf einwandfreien Zustand. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- ▶ Lassen Sie das Produkt bei Funktionsstörungen oder Beschädigungen umgehend vom Kundenservice prüfen und reparieren.
- ▶ Verwenden Sie das Produkt nicht weiter, wenn es überladen ist. Dies kann zu nicht sofort sichtbaren Schäden führen.
- ▶ Sichern Sie die Ladung auf dem Produkt, damit sie nicht verrutschen oder herunterfallen kann. Verwenden Sie bei Bedarf ein Spannband oder Ähnliches.
- ▶ Verwenden Sie das Produkt nur auf glatten, ebenen Flächen, nicht auf Treppen oder steilen Hängen.
- ▶ Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Halten Sie es von Kindern fern.
- ▶ Überprüfen Sie regelmäßig die Schraubverbindungen.

WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Verwenden Sie das Produkt nur zu den in diesen Anweisungen beschriebenen Zwecken.
- ▶  **Quetschgefahr! Seien Sie vorsichtig beim Klappen des Produkts.**
Finger nicht einklemmen! Seien Sie besonders vorsichtig beim Einklappen der Räder.

Lieferumfang

- 2-in-1-Transportwagen
- Diese Betriebsanleitung

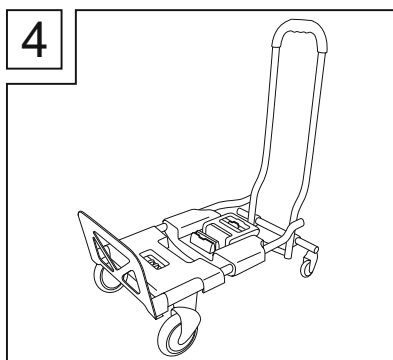
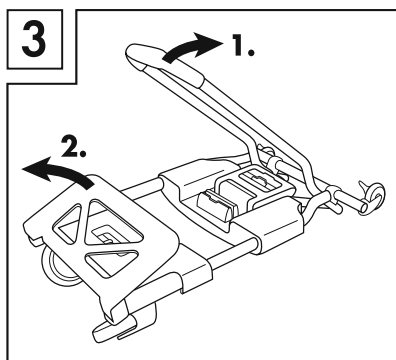
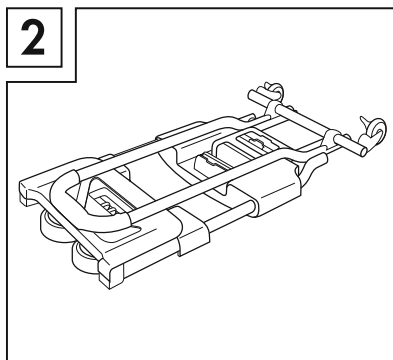
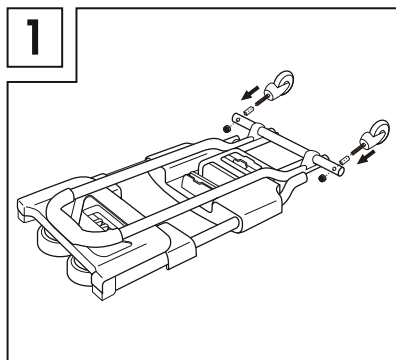
HINWEIS

- ▶ Überprüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und sichtbare Beschädigungen.

Verwendung

Verwendung als Transportwagen

♦ Klappen Sie das Produkt schrittweise auf (siehe Abb. 1–3).



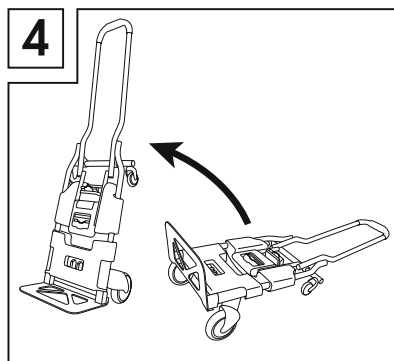
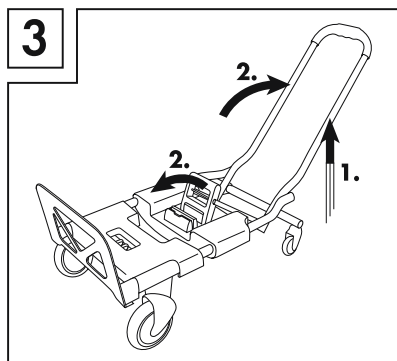
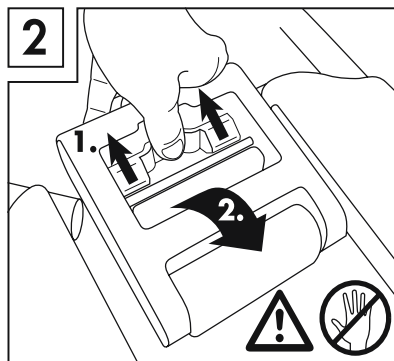
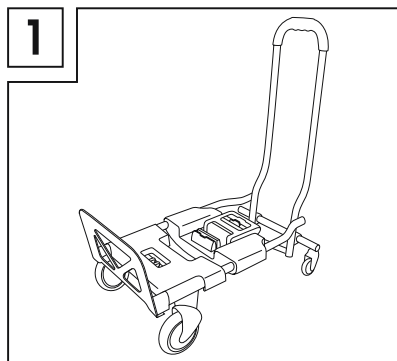
HINWEIS

- Sichern Sie die Ladung auf dem Produkt, damit sie nicht verrutschen oder herunterfallen kann. Verwenden Sie bei Bedarf ein Spannband oder Ähnliches.

Verwendung als Sackkarre

⚠ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- Entfernen Sie vor dem Umbau des Produkts jegliche Ladung.
- ◆ Klappen Sie das Produkt zunächst wie im Abschnitt „Verwendung als Transportwagen“ beschrieben auf.
- ◆ Wandeln Sie anschließend den Transportwagen in eine Sackkarre um (siehe Abb. 1–4).



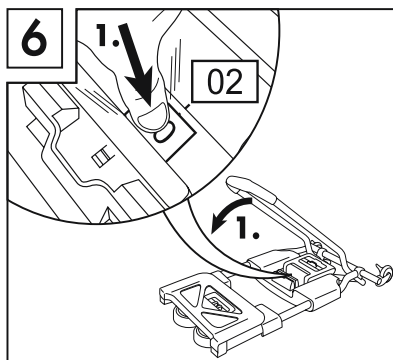
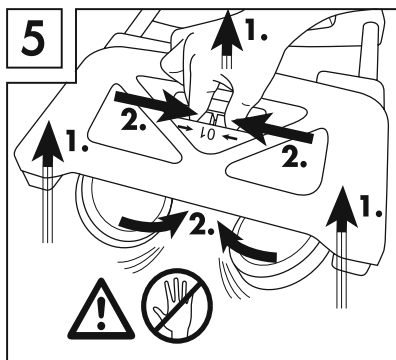
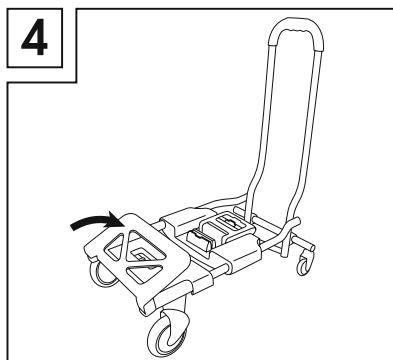
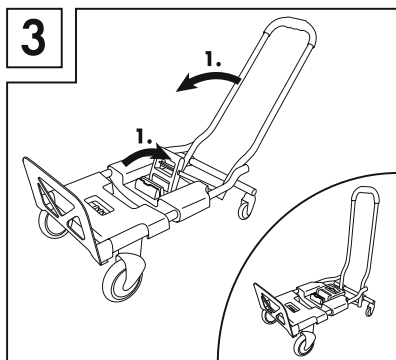
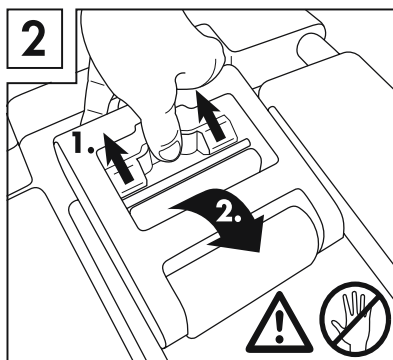
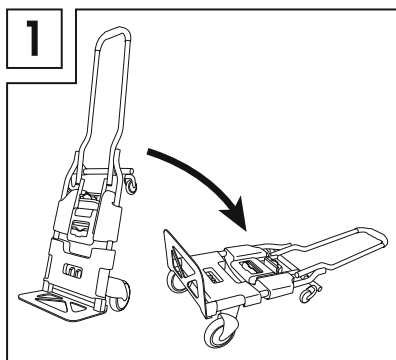
HINWEIS

- Sichern Sie die Ladung auf dem Produkt, damit sie nicht verrutschen oder herunterfallen kann. Verwenden Sie bei Bedarf ein Spannband oder Ähnliches.

Lagerung

⚠ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- Entfernen Sie vor dem Umbau des Produkts jegliche Ladung.
- ◆ Klappen Sie das Produkt schrittweise zusammen (siehe Abb. 1–6).



- ◆ Lagern Sie das Produkt liegend, damit es nicht umkippen kann. Bewahren Sie es an einem sauberen, trockenen Ort vor direkter Sonneneinstrahlung auf.

Wartung

- ♦ Überprüfen Sie, ob die Schraubverbindungen an der Gelenkwelle und den Rädern ausreichend fest angezogen sind.
- ♦ Ziehen Sie bei Bedarf alle Schraubverbindungen von Hand fest.
- ♦ Lassen Sie beschädigte Schraubverbindungen durch einen Fachmann ersetzen.

Reinigung

WARNUNG

- ▶ Verwenden Sie keine aggressiven oder scheuernden Reinigungsmittel, da diese die Oberflächen des Produkts beschädigen können.
- ♦ Klappen Sie das Produkt zur Reinigung auf (siehe Abschnitt „Verwendung als Transportwagen“).
- ♦ Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch und einem handelsüblichen Haushaltsreiniger.

Entsorgung



Entsorgen Sie das Produkt über ein zugelassenes Entsorgungsunternehmen oder Ihre kommunale Abfallbehandlungsanlage. Beachten Sie die jeweils geltenden Vorschriften. Wenden Sie sich bei Unsicherheiten an Ihre Abfallbehandlungsanlage.

Entsorgen Sie alle Verpackungsmaterialien umweltfreundlich.

Uso previsto

El carrito de transporte 2 en 1 está diseñado exclusivamente para el transporte de cargas en hogares domésticos. El producto se puede usar como carrito de transporte o como carretilla de mano.

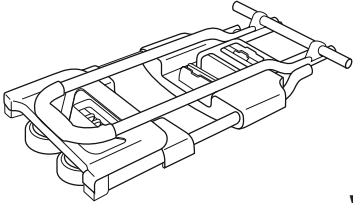
No está diseñado para su uso en escaleras o terrenos inclinados, ni para el transporte de personas o animales vivos. No se permite el uso comercial o industrial. No se asumirá responsabilidad en caso de uso indebido.

Tampoco se asumirá responsabilidad por daños causados por mal uso, manipulación incorrecta, uso de fuerza o modificación no autorizada. El riesgo correrá exclusivamente por cuenta del usuario.

Datos técnicos

Pesos	
Carga máxima (en forma de plataforma):	120kg
Carga máxima (en forma de carrito):	75kg

Lista de piezas

1  x1	2  x2	3  x2	4  x2
--	---	---	---

Seguridad

¡PELIGRO!

- ▶ Compruebe que el producto esté en perfecto estado antes de cada uso. No lo use si está dañado.
- ▶ Si no funciona correctamente o ha sufrido daños, haga que el servicio técnico lo revise y repare inmediatamente.
- ▶ No siga usando el producto si está sobrecargado. Podría provocar daños no visibles de inmediato.
- ▶ Asegure la carga para que no se deslice ni caiga. Use una correa tensadora o similar si es necesario.
- ▶ Use el producto solo en superficies lisas y planas, no en escaleras o pendientes pronunciadas.
- ▶ Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
- ▶ Compruebe periódicamente las conexiones de los tornillos.

¡ADVERTENCIA! RIESGO DE LESIONES

- ▶ No use el producto para fines distintos a los descritos en estas instrucciones.
- ▶  **¡Riesgo de aplastamiento! Tenga cuidado al plegar el producto.**
¡No se atasque los dedos! Tenga especial precaución al plegar las ruedas.

Contenido del embalaje

- Carrito de transporte 2 en 1
- Estas instrucciones de uso

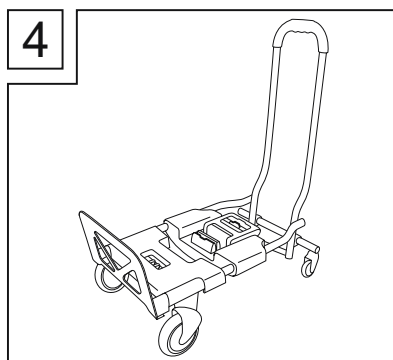
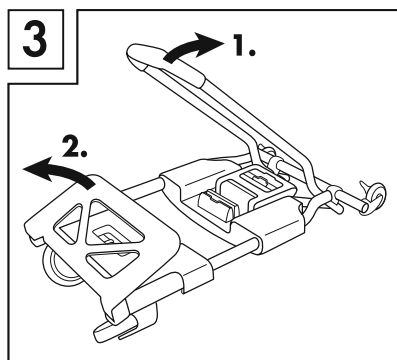
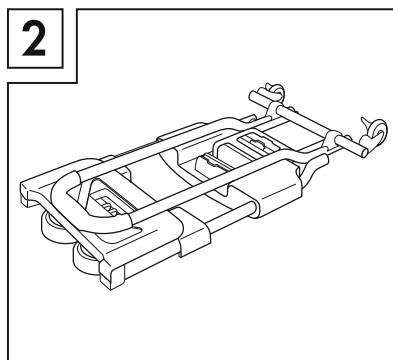
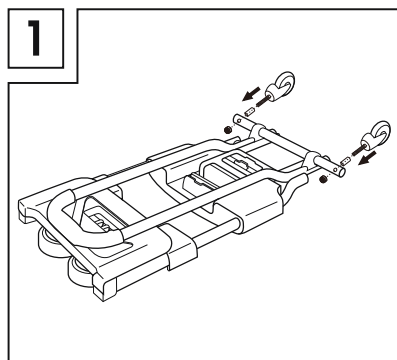
NOTA

- ▶ Compruebe que el contenido esté completo y sin signos de daños visibles.

Uso

Uso como carrito de transporte

♦ Despliegue el producto paso a paso (ver figs. 1-3).



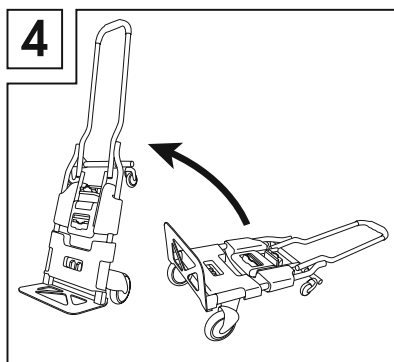
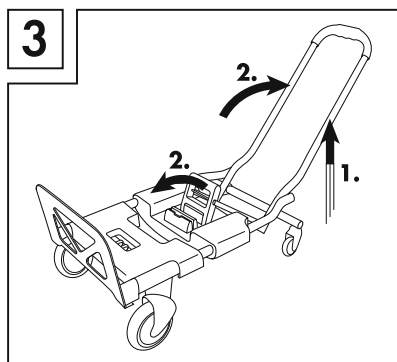
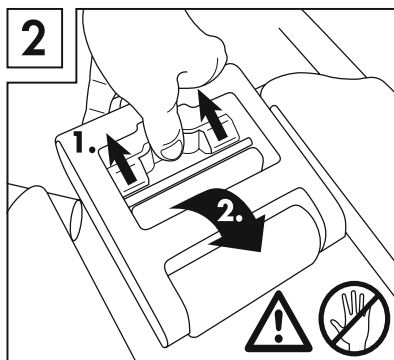
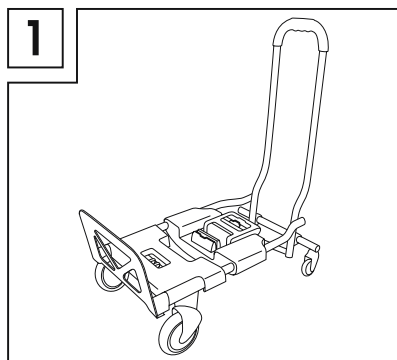
NOTA

- Asegure la carga para que no se deslice ni caiga. Use una correa tensadora o similar si es necesario.

Uso como carretilla de mano

¡ ADVERTENCIA! RIESGO DE LESIONES

- Retire toda carga antes de transformar el producto.
- ◆ Primero despliegue el producto como se describe en el apartado «Uso como carrito de transporte».
- ◆ Luego convierta el carrito de transporte en carretilla de mano (ver figs. 1-4).



NOTA

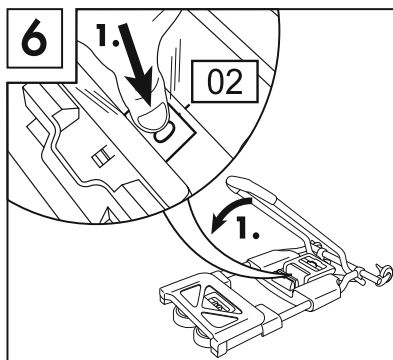
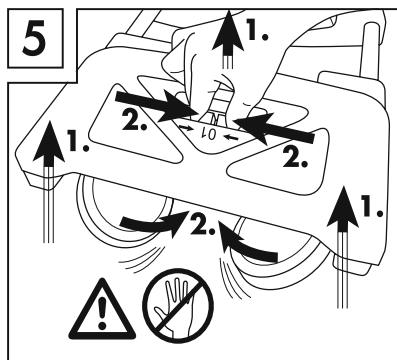
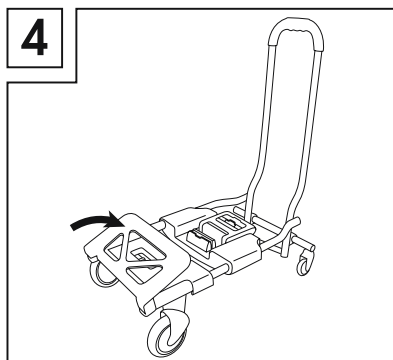
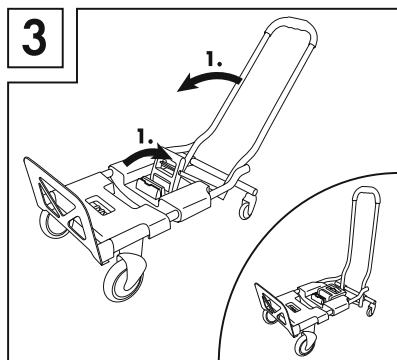
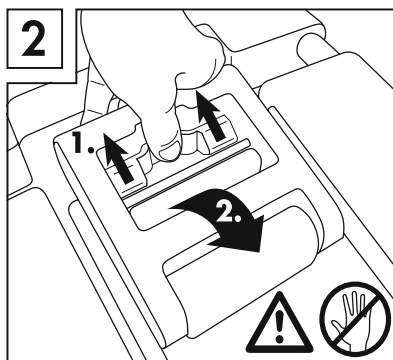
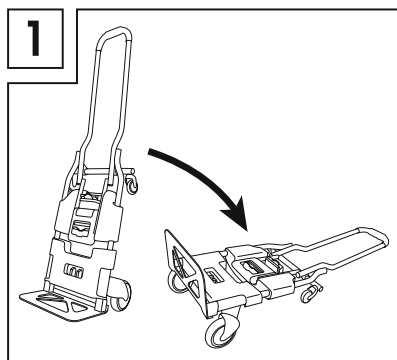
- Asegure la carga para que no se deslice ni caiga. Use una correa tensadora o similar si es necesario.

Almacenamiento

¡ ADVERTENCIA! RIESGO DE LESIONES

► Retire toda carga antes de transformar el producto.

♦ Doble el producto paso a paso (ver figs. 1-6).



♦ Almacene el producto tumbado para que no se vuelque. Guárdelo en un lugar limpio y seco, protegido de la luz solar directa.

Mantenimiento

- ◆ Compruebe que las conexiones de los tornillos en el eje de articulación y las ruedas estén bien apretadas.
- ◆ Apriete manualmente todas las conexiones de tornillos si es necesario.
- ◆ Haga que un profesional reemplace las articulaciones atornilladas dañadas.

Limpieza

ADVERTENCIA

- No use productos de limpieza agresivos o abrasivos, ya que pueden dañar las superficies exteriores del producto.
- ◆ Para limpiarlo, despliegue el producto (ver apartado «Uso como carrito de transporte»).
- ◆ Limpie el producto con un paño humedecido y un detergente doméstico comercial normal.

Eliminación



Deseche el producto a través de una empresa de eliminación de residuos autorizada o de su servicio municipal de eliminación de residuos. Cumpla la normativa vigente. Póngase en contacto con su servicio de eliminación de residuos si tiene dudas.

Deseche todos los materiales de embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente.

Usso previsto

Il carrello trasportatore 2 in 1 è progettato esclusivamente per il trasporto di carichi in ambito domestico. Il prodotto può essere usato come carrello trasportatore o come carrello a mano.

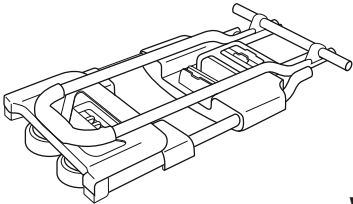
Non è destinato all'uso su scale o terreni ripidi e non è inteso per il trasporto di persone o animali vivi. L'uso commerciale o industriale non è consentito. Non si assume alcuna responsabilità in caso di uso improprio.

Non si assume alcuna responsabilità anche per danni causati da abuso, manipolazione errata, uso di forza o modifica non autorizzata. Il rischio è a carico esclusivo dell'utente.

Dati tecnici

Pesi	
Carico massimo (platform truck form):	120kg
Carico massimo (come carrello) :	75kg

Elenco parti

1  x1	2  x2	3  x2	4  x2
---	--	--	--

Sicurezza

PERICOLO!

- ▶ Controllare che il prodotto sia in perfette condizioni prima di ogni uso. Non usarlo se è danneggiato.
- ▶ In caso di malfunzionamento o danno, far controllare e riparare immediatamente il prodotto dal servizio clienti.
- ▶ Non continuare a usare il prodotto se è sovraccarico. Potrebbe causare danni non immediatamente visibili.
- ▶ Fissare il carico per evitare scivolamenti o cadute. Usare una cinghia di tensionamento o simile se necessario.
- ▶ Usare il prodotto solo su superfici lisce e piane, non su scale o pendenze ripide.
- ▶ Questo prodotto non è un giocattolo. Tenerlo lontano dalla portata dei bambini.
- ▶ Controllare regolarmente i collegamenti a vite.

AVVERTENZA! RISCHIO DI LESIONI!

- ▶ Non usare il prodotto per scopi diversi da quelli descritti in queste istruzioni.
- ▶  **Rischio di schiacciamento! Prestare attenzione durante la piegatura.**
Non schiacciare le dita! Prestare particolare cautela durante la piegatura delle ruote.

Contenuto della confezione

- Carrello trasportatore 2 in 1
- Queste istruzioni per l'uso

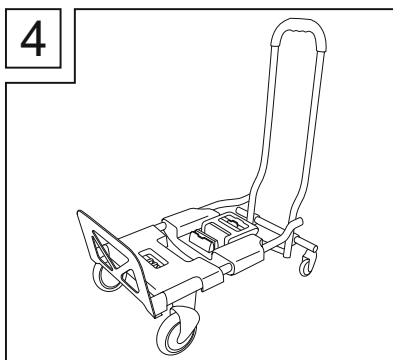
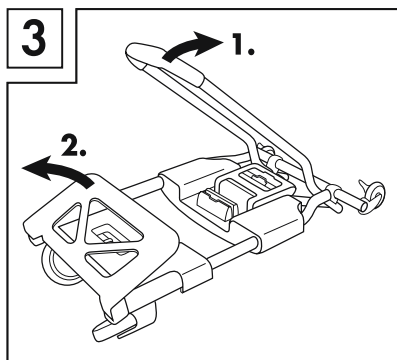
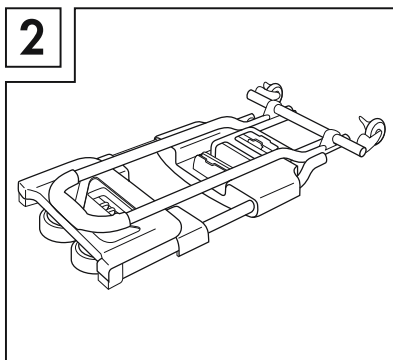
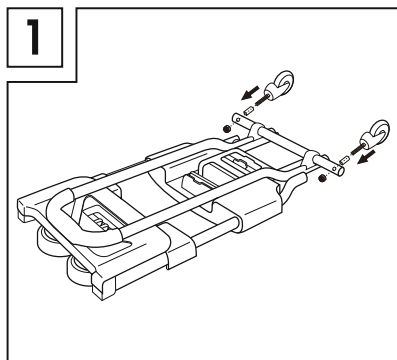
NOTA

- ▶ Controllare che il contenuto sia completo e privo di danni visibili.

Uso

Uso come carrello trasportatore

♦ Aprire il prodotto gradualmente (vedi figs. 1–3).



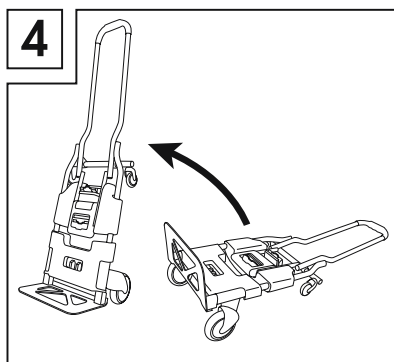
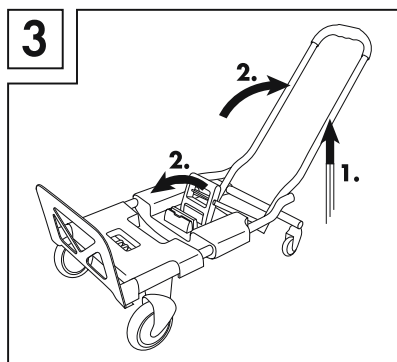
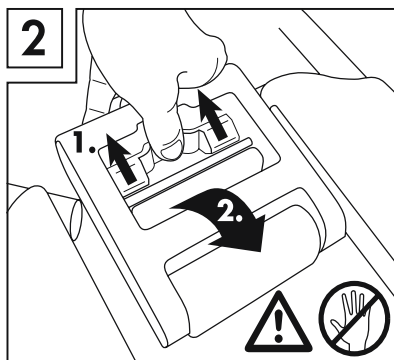
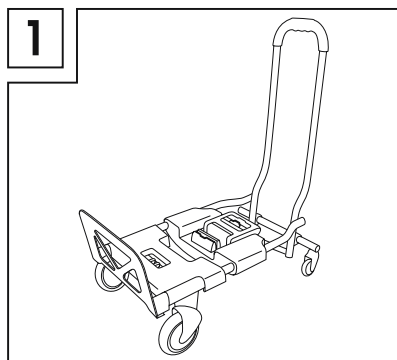
NOTA

- Fissare il carico per evitare scivolamenti o cadute. Usare una cinghia di tensionamento o simile se necessario.

Uso come carrello a mano

⚠ AVVERTENZA! RISCHIO DI LESIONI!

- Rimuovere ogni carico prima di trasformare il prodotto.
- ◆ Aprire prima il prodotto come descritto nel paragrafo «Uso come carrello trasportatore».
- ◆ Trasformare poi il carrello trasportatore in carrello a mano (vedi figs. 1–4).



NOTA

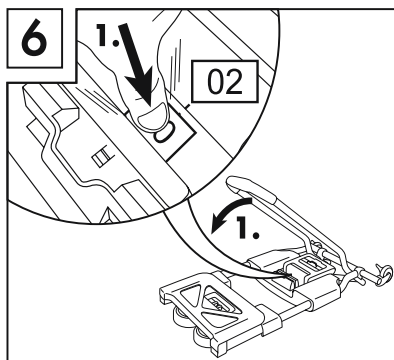
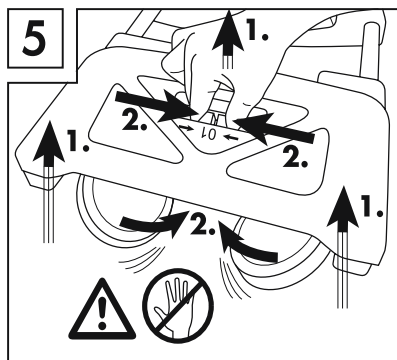
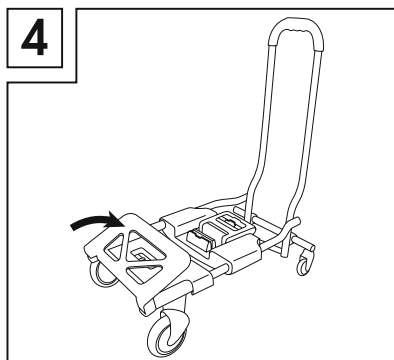
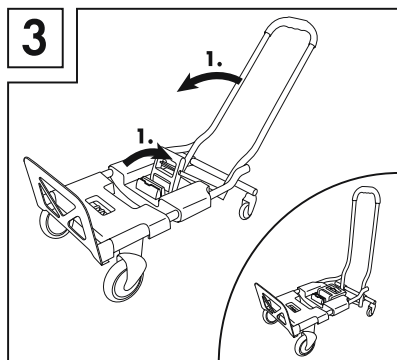
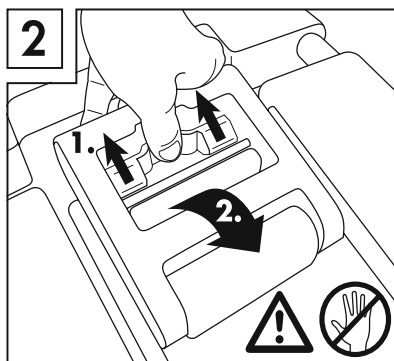
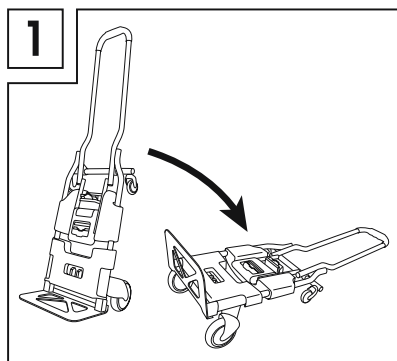
- Fissare il carico per evitare scivolamenti o cadute. Usare una cinghia di tensionamento o simile se necessario.

Conservazione

⚠ AVVERTENZA! RISCHIO DI LESIONI!

► Rimuovere ogni carico prima di trasformare il prodotto.

♦ Piegare il prodotto gradualmente (vedi figs. 1–6).



♦ Conservare il prodotto disteso per evitare ribaltamenti. Riporlo in un luogo pulito e asciutto, al riparo dalla luce solare diretta.

Manutenzione

- ◆ Controllare che i collegamenti a vite sull'albero di giunzione e sulle ruote siano sufficientemente serrati.
- ◆ Serrare manualmente tutti i collegamenti a vite se necessario.
- ◆ Far sostituire le giunzioni a vite danneggiate da un professionista.

Pulizia

AVVERTENZA

- Non usare detergenti aggressivi o abrasivi, poiché possono danneggiare le superfici esterne del prodotto.
- ◆ Per la pulizia, aprire il prodotto (vedi paragrafo «Uso come carrello trasportatore»).
- ◆ Pulire il prodotto con un panno umido e un detergente domestico commerciale standard.

Smaltimento



Smaltire il prodotto tramite un'azienda di smaltimento autorizzata o il servizio comunale di smaltimento rifiuti. Rispettare le normative vigenti. Contattare il servizio di smaltimento rifiuti in caso di dubbi.
Smaltire tutti i materiali di imballaggio in modo ecocompatibile.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK Ltd

1 Northampton Cross Logistics Park

Northampton Cross Road

Northampton

NN4 9FH

Made in china

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:

Spanish Aosom, S.L.

C/Roc Gros, nº 15. 08550, Els Hostalets de

Balenyà, Spain.

B66295775

www.aosom.es

atencioncliente@aosom.es

TEL: 931294512

HECHO EN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:

MH France

2, rue Maurice Hartmann

92130 Issy-les-Moulineaux

France

Fabriqué en Chine

PT

Se tiver alguma d vida, por favor contate o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto s o os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L

C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENY 

TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H  S 16:30H)

INFO@AOSOM.PT

WWW.AOSOM.PT

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-87408465



service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:

MH Handel GmbH

Wendenstraße 309

D-20537 Hamburg

Germany

IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.I.: 08567220960

FATTO IN CINA

